شیخ چلپی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ علامہ متقی نے حدیث کی بڑی کتب سے اصول سنت کے بارے میں جتنی احادیث کو جمع فرمایا اس سے زیادہ کسی نے نہیں کیا

احمد عبدالجواد رحمہ اللہ کہتے ہیں جس نے اس کتاب کا مطالعہ کیا گویا کہ اس نے حدیث کی ستر سے زائد کتابوں کا مطالعہ کیا

اُردو ترجمہ

کنز العُمّال

فی سنن الأقوال والأفعال

مستند کتب سے رواۃ حدیث سے متعلق کلام حوالہ کے ساتھ شامل کتاب ہے

تالیف

علامہ علاء الدین علی متقی بن حسام الدین ہندی برہان پوری متوفی ۹۷۵ھ

مقدمہ، عنوانات، نظرثانی، تصحیحات

مولانا مفتی احسان اللہ شائق صاحب

استاذ و معین مفتی جامعۃ الرشید احسن آباد کراچی

دار الاشاعت

اُردو بازار ○ ایم اے جناح روڈ ○ کراچی پاکستان فون: 32631861

شیخ چلپی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ علامہ متقی نے حدیث کی بڑی کتب سے اصول سنّت کے بارے میں جتنی احادیث کو جمع فرمایا اس سے زیادہ کسی نے نہیں کیا

احمد عبدالجواد رحمہ اللہ کہتے ہیں جس نے اس کتاب کا مطالعہ کیا گویا کہ اس نے حدیث کی ستّر سے زائد کتابوں کا مطالعہ کیا

اردو ترجمہ

کنزُ العُمّال

فی سنن الأقوال والأفعال

مستند کتب میں رواۃ حدیث سے متعلق کلام تلاش کر کے حوالہ کے ساتھ شامل کتاب ہے

جلد ۱
حصہ اوّل، دوم

تالیف

علامہ علاءالدین علی متقی بن حسام الدین ہندی برہان پوری متوفی ۹۷۵ھ

مقدمہ، عنوانات، نظرثانی، تصحیحات

مولانا مفتی احسان اللہ شائق صاحب مدظلہم

استاذ و معین مفتی جامعۃ الرشید احسن آباد کراچی

[illegible]

[illegible]

دارالاشاعت

اردو بازار ایم اے جناح روڈ

کراچی پاکستان 2213768

باہتمام : خلیل اشرف عثمانی

طباعت : ستمبر ۲۰۰۹ء علمی گرافکس

ضخامت : 799 صفحات

قارئین سے گزارش

اپنی حتی الوسع کوشش کی جاتی ہے کہ پروف ریڈنگ معیاری ہو۔ الحمدللہ اس بات کی نگرانی کے لئے ادارہ میں مستقل ایک عالم موجود رہتے ہیں۔ پھر بھی کوئی غلطی نظر آئے تو ازراہ کرم مطلع فرما کر ممنون فرمائیں تا کہ آئندہ اشاعت میں درست ہو سکے۔ جزاک اللہ

……… ملنے کے پتے ………

ادارۃ المعارف جامعہ دارالعلوم کراچی
مکتبہ معارف القرآن جامعہ دارالعلوم کراچی
بیت القرآن اردو بازار کراچی
مکتبہ اسلامیہ امین پور بازار۔ فیصل آباد
مکتبۃ المعارف محلہ جنگی۔ پشاور

ادارہ اسلامیات ۱۹۰۔ انارکلی لاہور
بیت العلوم 20 نابھہ روڈ لاہور
مکتبہ رحمانیہ ۱۸ اے۔ اردو بازار لاہور
مکتبہ اسلامیہ گامی اڈا۔ ایبٹ آباد
کتب خانہ رشیدیہ۔ مدینہ مارکیٹ راجہ بازار راولپنڈی

انگلینڈ میں ملنے کے پتے

AZHAR ACADEMY LTD.
54-68 LITTLE ILFORD LANE
MANOR PARK, LONDON E12 5QA

ISLAMIC BOOK CENTRE
119-121 HALLIWELL ROAD
BOLTON, BL1-3NE

امریکہ میں ملنے کے پتے

MADRASAH ISLAMIAH BOOK STORE
6665 BINTLIFF, HOUSTON,
TX-77074, U.S.A

DARUL-ULOOM AL-MADANIA
182 SOBIESKI STREET,
BUFFALO, NY 14212, U.S.A

علم دین کو چھپانا گناہ ہے

۹۰۳ جب بدعتوں کا ہر طرف چرچا ہو جائے۔ اور اس امت کا آخری طبقہ اول طبقہ کو لعن طعن کرنے لگے، تو چاہئے کہ جس کے پاس علم ہو وہ اس کو عام کرے۔ اگر اس نے اس روز علم کو چھپایا، تو گویا اس نے محمد پر نازل شدہ دین کو چھپایا۔ ابن عساکر، بروایت معاذ

۹۰۴ جب آخری زمانہ ہوگا اور ہوس و خواہشات خوب ہو جائیں گی، تو ایسے وقت تم پر لازم ہے کہ دیہات والوں اور عورتوں کا دین لے کر بیٹھ جاؤ۔

الصحیح لابن حبان فی الضعفاء الفردوس للدیلمی رحمة الله علیه بروایت ابن عمر رضي الله عنهما

۹۰۵ جب اس امت کا آخری طبقہ اول طبقہ کو لعن طعن کرنے لگے، تو اس وقت جس نے میری حدیث کو مخفی رکھا، اس نے اس دین کو مخفی رکھا جو اللہ عز وجل نے مجھ پر نازل فرمایا ہے۔ ابن ماجه، بروایت جابر

۹۰۶ جب تک میں تمہارے درمیان موجود ہوں، میری پیروی کرتے رہو۔ اور تم پر کتاب اللہ کا تھامنا لازم ہے، اس کے حلال کو حلال جانو اور اس کے حرام کو حرام جانو۔ الکبیر للطبرانی رحمة الله علیه، بروایت عوف بن مالک

۹۰۷ میری حدیث کو کتاب اللہ پر پیش کرو اگر موافق نکلے تو سمجھ لو کہ وہ میری ہی حدیث ہے، اور میں ہی اس کا قائل ہوں۔

الکبیر للطبرانی رحمة الله علیه، بروایت ثوبان

۹۰۸ جان لے اے بلال! جس نے میری کسی ایک سنت کو زندہ کیا، جو میرے بعد بھلائی جا چکی تھی، تو اس کو اس پر تمام عمل کرنے والوں کا اجر ملے گا، بغیر ان کے اجر میں کمی کئے۔ اور جس نے کوئی بدعت جاری کی، جس سے اللہ اور اس کا رسول راضی نہیں تھے تو اس کو اس پر عمل کرنے والے تمام لوگوں کا گناہ ہوگا، بغیر ان کے گناہ میں کچھ بھی کمی کئے۔ ترمذی، بروایت عوف بن مالک

۹۰۹ میری امت کبھی کسی گمراہی پر جمع نہیں ہو سکتی۔ سو جب تم اختلاف کو دیکھو تو تم پر سوادِ اعظم یعنی بڑی جماعت کی اتباع لازم ہے۔

ابن ماجه، بروایت انس رضی الله عنه

۹۱۰ سنت تو دو ہی ہیں، نبی کی یا امام عادل کی۔ الفردوس للدیلمی رحمة الله علیه، بروایت ابن عباس رضی الله عنهما

۹۱۱ صاحبِ سنت اگر اچھا عمل کرے تو اس سے قبول کیا جائے گا۔ اور اگر کچھ خلط ملط ہو جائے تو اس کی مغفرت کر دی جائے گی۔

التاریخ للخطیب رحمة الله علیه فی المؤتلف بروایت ابن عمر رضی الله عنهما

۹۱۲ تم سے پہلے لوگ کتاب میں اختلاف کرنے کے باعث ہلاک ہو گئے۔ الصحیح للامام مسلم رحمۃ اللہ علیہ، بروایت ابن عمر رضی اللہ عنہما

۹۱۳ یقیناً آج تم ایک دین کے حامل ہو۔ اور میں تمہاری کثرت کی وجہ سے دیگر امم پر فخر کروں گا۔ پس تم میرے بعد الٹے پاؤں واپس نہ پھر جانا۔ مسنداحمد، بروایت جابر

۹۱۴ میری اور اس چیز کی مثال جو اللہ نے مجھے دے کر بھیجی ہے، ایک شخص کی مانند ہے۔ جو ایک قوم کے پاس آیا اور کہنے لگا! اے قوم میں نے اپنی آنکھوں سے ایک لشکر دیکھا ہے۔ اور میں کھلم کھلا تم کو اس سے ڈرانے والا ہوں۔ سو نجات کی راہ پکڑو، نجات کی راہ پکڑو۔ پس ان میں سے ایک قوم نے اس کی اطاعت کی اور رات کے آخری پہر ہی کوچ کر گئے، اور اطمینان و سکون کے ساتھ نجات پا گئے۔ اور دوسری قوم نے اس کی تکذیب کی۔ اور اپنے اپنے مقام پر جمے رہے، آخر کار صبح صبح دشمن کے لشکر نے ان کو آ لیا، اور ان کو تباہ و برباد کر کے رکھ دیا، اور ان کی بیخ کنی کر ڈالی۔ سو یہ مثال ہے اس جماعت کی، جس نے میری اتباع کی اور میرے لائے ہوئے دین کی اتباع کی۔ اور اس جماعت کی، جس نے میری نافرمانی کی اور میرے لائے ہوئے دینِ حق کی تکذیب کی۔

بخاری ومسلم، بروایت ابی موسی

۹۱۵ یہ امت ایک عرصہ تک کتاب اللہ پر عمل پیرا رہے گی۔ پھر ایک عرصہ سنت رسول اللہ پر عمل پیرا رہے گی۔ پھر اپنی رائے پر عمل شروع

کو جہاں ہانکا جائے، خاموشی سے چل دیتا ہے۔مسند احمد، ابن ماجه، المستدرک للحاکم بروایت عرباض

۹۲۳ کتاب اللہ، اللہ کی رسی ہے۔ جو آسمان سے زمین تک پھیلی ہوئی ہے۔ابن ابی شیبه، ابن جریر بروایت ابی سعید

۹۲۴ ہر ایسی شرط جو کتاب اللہ میں نہ ہو وہ باطل ہے۔خواہ سو شرائط کیوں نہ ہوں؟

البزار، الطبرانی فی الکبیر بروایت ابن عباس رضی اللہ عنهما

۹۲۵ اس وقت تمہاری کیا شان ہوگی؟ جب دین میں تم چودھویں رات کے چاند کی مانند ہوگے؟ جس چاند کو بس آنکھوں سے بینا شخص ہی دیکھ پائے گا۔ابن عساکر بروایت ابو هریره رضی اللہ عنه

۹۲۶ تمہاری کیا شان ہوگی جب دین میں تم کو چاند کی مانند دیکھا جائے گا۔ابن عساکر بروایت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ

۹۲۷ اگر موسیٰ علیہ السلام بھی نازل ہوں اور تم ان کی اتباع کرنے لگ جاؤ۔اور مجھے چھوڑ دو، تو یقیناً تم گمراہ ہو جاؤ گے۔نبیوں میں سے میں تمہارے لئے منتخب کیا گیا۔اور اقوام میں سے تم میرے لئے منتخب کئے گئے۔شعب الایمان بروایت عبداللہ بن الحارث

فرقہ ناجیہ کی پہچان

۹۲۸ ضرور میری امت پر بھی وہی حالات پیش آئیں گے، جو بنی اسرائیل پر پیش آئے، جس طرح کہ ایک جوتا دوسرے جوتے کی ہو بہو نقل ہوتا ہے۔حتیٰ کہ اگر ان کے کسی فرد نے علانیہ اپنی ماں کے ساتھ بدفعلی کی تھی، تو میری امت کا بھی کوئی فرد اس کا مرتکب ہوگا۔اور بنی اسرائیل بہتر گروہوں میں بٹ گئے تھے تو میری امت تہتر گروہوں میں بٹ جائے گی۔اور سوائے ایک کے سب گروہ جہنم میں جائیں گے۔صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم نے پوچھا وہ ایک کون سا گروہ ہے یا رسول اللہ؟ فرمایا! وہ جو میرے اور میرے اصحاب کے طریق پر پیرا عمل ہوگا۔

بخاری و مسلم، بروایت ابن عمر رضی اللہ عنهما

۹۲۹ جس کسی امت نے اپنے پیغمبر کے بعد باہم نزاع واختلاف کیا، اس کے اہلِ باطل اہلِ حق پر غالب آ گئے۔

الأوسط للطبرانی رحمة الله علیه بروایت ابن عمر رضی اللہ عنهما

۹۳۰ جس نے کتاب اللہ کی اتباع کی، سو اللہ نے اس کو ہدایت سے نواز دیا اور قیامت کے روز سخت حساب سے بچا لیا۔

الأوسط للطبرانی رحمة الله علیه، بروایت ابن عباس رضی اللہ عنهما

۹۳۱ جس نے اللہ کے سلطان کی عزت و توقیر کی، قیامت کے روز اللہ اس کی عزت و توقیر فرمائیں گے۔

الطبرانی فی الکبیر بروایت ابی بکرة

۹۳۲ جس نے دھرتی پر اللہ کے سلطان کی اہانت کی، اللہ اس کی اہانت فرمائیں گے۔ترمذی بروایت ابی بکرة

۹۳۳ جس نے میری سنت کو زندہ کیا، اس نے مجھ سے محبت رکھی۔اور جس نے مجھ سے محبت رکھی اس کو جنت میں میرا ساتھ نصیب ہوگا۔

السجزی بروایت انس

۹۳۴ جس نے میری سنت کو لیا وہ مجھ سے ہے۔اور جس نے میری سنت سے اعراض کیا، اس کا مجھ سے کوئی تعلق نہیں۔

ابن عساکر بروایت ابن عمر رضی اللہ عنهما

۹۳۵ جس نے سنت کو تھام لیا، جنت میں داخل ہو گیا۔الدارقطنی فی الافراد بروایت عائشه رضی اللہ عنها

۹۳۶ میری امت میں فساد برپا ہونے کے وقت جو میری سنت کو تھامے رکھے گا، اس کے لئے شہید کا اجر ہے۔

الأوسط للطبرانی رحمة الله علیه، بروایت ابوهریره رضی اللہ عنه